



LOVE OUR OWN BRETHREN

News Letter Vol.4 「イロイロから Kamusta?」

Kamusta(カムスタ):イロイロ語で「How are you?」の意味

July 2007

－目次－

- ◇フィリピンからご挨拶 (P1)
- ◇スモーキーマウンテン支援開始 (P1)
- ◇スモーキー突撃インタビュー (P2)
- ◇関西支部よりフリマのお知らせ (P2)
- ◇ワークキャンプ募集・報告 (P3)
- ◇メインスタッフ紹介とご挨拶 (P4)
- ◇子ども医療援助ご報告 (P5)
- ◇メンバー募集！ (P5)



－LOOB について－

ロオブ:2001年に北海道で任意団体として発足し、現在は北海道、仙台、東京、大阪、福岡の有志が国際交流・協力系のプログラムを実施しています！フィリピンではビサヤ圏パナイ島のイロイロ市を拠点に、非政府組織(NGO)の法人格を取得して活動中。

- ワークキャンプ開催
- 英語研修&子供ボランティア
- 日本語ボランティア
- 子ども学資援助
- 子ども医療援助
- 物資・衣類の寄付
- フェアトレード
- スモーキーマウンテン支援

LOOB はフィリピンと日本の草の根的な相互理解を促進し、物的・人的支援の提供でコミュニティを支援しています。LOOB 会員は随時募集しています！

LOOB JAPAN 事務局

北見市三楽町 126-19

0157-24-9339

電子メール info@loobinc.com

HP <http://www.loobinc.com/>

LOOB Philippines 事務局

Lot23 Block15, NHA2 Mandurriao,

Iloilo city 5000, Philippines

【LOOB フィリピンからご挨拶】

こんにちは！日本はいよいよ夏本番だと思えますが、いかがお過ごしですか？(Kamusta?) 現地イロイロは雨季に入り、日毎に涼しくなっています。さて、LOOB がお送りするニュースレター第4号です。

昨年末、養豚プロジェクトは LOOB の手を離れ、村人の自主事業となりました。支援者の皆様ありがとうございました。そして、今年スモーキーマウンテン支援が始まりました。ゴミ投棄場閉鎖に伴い、これまでゴミを拾い生計を立てていた人々に対し、早急な生計支援が必要となっています。詳細は下記をご覧ください。日々、LOOB は活動を拡げています。日本とフィリピンのボランティアさん、支援者の方々には厚く御礼を申し上げます。

～スモーキーマウンテン支援～

(ごみを拾う人々とごみを食べる牛たち)

ごみが自然発火し山から煙を立てることから、スモーキーマウンテンと呼ばれていたごみ投機場が、市の政策により閉鎖されることになりました。今までゴミを拾い生活をしてきた約 1,000 人が現金収入を失います。



イロイロ市では、衛生立場への転換を進めると同時に、住民に対する生計支援プロジェクトも稼働しました。そこで LOOB では、2007 年 3 月より、行政と連携し、住民支援活動を開始しました。

ここでは、先日の市と住民の代表者との会議(生活支援の一端として、ドイパックと呼ばれるジュースパックをリサイクルすることで鞆・小物を製作するプロジェクトに関して)の様をお伝えします。

市はフィリピン市場の責任者、LOOB は日本市場の責任者となり、デザインの開発を進めます。つまり、LOOB は日本で売れるデザインを考えなければいけません。現在、隣のギマラス島ですでに製作されているバッグを元にいくつかサンプルが市の指導のもと、製作されましたが、日本向けのデザインを考案中です。



住民会議で試作品を検証

LOOB 試作品の一つ

(完成しましたら HP で発表しますのでどうぞお楽しみに！)

Smoky Mountain 突撃インタビュー

さて、スモーキーマウンテン支援が始まったわけなのですが、実際にそこで生活の糧を得ている人々はどのような暮らしをしているのか、どのようなことを考えているのか、なかなか私たちには知りえないことだと思います。そこで、LOOBが行ったインタビューの一端をここでご紹介します！

●一日の生活

朝は早く、4時頃起床。8時までに家事・雑用を済ませる。朝食後、子供は学校。女性は朝8時から夜6時頃までスモーキーマウンテンへ。男性はトライシカル(タクシーのようなもの)の運転手をするものもいれば、スモーキーへ行く人もいる。夕食後は豚の飼育。

●住まい

スモーキーの周りに家を建てて住んでいる。テレビは80%の家が持っている。多くの人が生まれた時からそこに住んでいる。

●食事

スモーキーから食材に入手する場合も多い。食事が無い日もたまにあるが、一日以上続くことはない。

●学校

小学校(6年制)はほぼ最後まで通えるが、高校(4年制)を卒業できる子供は60%ほど(フィリピンに中学校はない)。

●収入

スモーキーでリサイクル用品を集めて、写真(右)に写っている袋一つで20ペソ。トライシカルは乗客一人あたり約7ペソ。豚を売ると平均一匹約3000ペソ(仕入れ時は約1700ペソ)。 *1ペソ=約2.7円(2007.07)

家族の一人でも海外へ出稼ぎに行けるとかなり生活は楽になるが、スモーキーから海外へ行けた人はほとんどいない。

●心配事

環境の悪さ。臭いがひどく、子供が喘息など気管支疾患にならないか心配。またマラリアなどの心配も。

●願望

深刻な病気を避けるため衛生環境を改善したい。子供を高校・大学まで通わせるお金が欲しい。

●幸せ

家族・子供と一緒にいる時が一番幸せ。

●若者の夢

先生になりたいと願っている人が多い。

●英語

理解はできるが、話すのは苦手と感じる人が多い。



インタビューしていて感じたことは、まず、皆さん、一番に家族のことを考えておられます。お金があったら何をしたいかと尋ねた時の返答が「子供を学校へ行かせたい」でした。私は、自分中心の「美味しい物を食べたい」「マニラへ行きたい」などの返答を予想していたので、少し恥ずかしい気持ちになりました。まだまだ彼らの視点で考えることは大変ですが、今回をきっかけに少し近づけたのではないかと考えています。日本にいる皆さんは、どのように感じられたでしょうか？
インタビューアー: 瞳(ボランティアスタッフ)

LOOB JAPAN 大阪ランチ からお知らせ！

スモーキーマウンテン チャリティフリマ

開催日時/2007年7月29日(日)
AM10:00~PM4:00

会場/花博鶴見緑地公園 水の館附属展示場
(大阪府大阪市・守口市)
(入場料 大人300円 小学生100円)
交通/地下鉄長堀鶴見緑地線「鶴見緑地」駅前

LOOB ジャパンの学生・社会人メンバーが開催します！フリマの収益は、スモーキーマウンテン支援の活動費となります。お近くにお住まいの皆さん、是非ご来場ください！これからもフリマには参加していく予定ですので、興味のある方はご連絡くださいネ。



夏季ワークキャンプ&スタディツアー 参加者募集！！

～こころの貯金を増やしに行こう！！～

ついに 20 回を迎える LOOB のワークキャンプ。
今夏は初めてイロイロ市のスタディツアーも開催します。ぜひご参加ください！！
また日本各地で元キャンパーさんによる説明会に参加することもできます。

第20回ギマラス島ワークキャンプ

2007年7月27日(金)～8月4日(土)(参加費8万円)
ワーク:村の上水道設置作業

第21回イロイロ・スタディツアー

2007年8月20日(月)～8月27日(月)(参加費7万円)
訪問地:スモーキーマウンテン、JOCV、養護施設

第22回パナイ島ワークキャンプ

2007年8月31日(金)～9月10日(月)(参加費9万円)
ワーク:小学校の教室建設

ホームステイ、ワーク、学校、フィリピン講座、歴史観光、オープンフォーラム、豚の丸焼き作り、文化交流など多彩！

詳細は以下のサイトよりご覧いただけます。

<http://www.loobinc.com/>

ご不明な点はお問い合わせください。

LOOB 事務局：info@loobinc.com

春季ワークキャンプの報告(感想文抜粋)

第 18 回 2007 年 2 月 15～28 日 in ギマラス島

ジャッキー君 (23) の報告書から



「このワークキャンプに出会えて、このメンバーに出会えて、この貴重な時に出会えて、本当に良かった」と思えるワークキャンプでした。

私にとって大きな存在は比人キャンパーでした。彼らは知的で、自分の国のことをよく知っているし、他の国で勉強したいという意欲があり、そのことを話したのが強く記憶に残っています。私の疑問に対しても的確に答え、私が最も知りたかったことを何時間もお酒を飲みながら話してくれました。おかげで私が来る前に頭を悩ませていた課題も払拭され、次なる課題を見つけ、成長させてくれました。何事も相手を知りたければ自分自身から心を開き向き合うのが重要だと思いました。フィリピン文化を理解するためのキーワードの一つ、パキキサマという個人よりも団体主義を重んじるこの言葉通り、助け合える仲間、お互いに高めあえる仲間がこのワークキャンプで見つかりました。

第 19 回 2007 年 3 月 16～26 日 in パナイ島

メグさん (20) の報告書から



村にホームステイして驚いた事は、村人一人一人が村人全員のことを知っているということ。「one for all all for one」って感じかな。その一人は村の中で必要な存在とされていて、何かあったら皆で

祝ったり、喜んだり、助け合ったり、一人一人が居場所を与えられていた。村人全員が家族のような感じだった。狭い世界だったけれど、自分の存在を認めてくれる人々に囲まれ、とても居心地がよく温かかった。日本では、いったい何人の人が自分という存在を知っているのだろうか。そのことに気がつき、日本人の幸せの度数が低い理由が分かった気がした。

たった2週間だったけれど、こんなにも考え方が変わるなんて、このキャンプは自分にとって一生の思い出に残ると思う。たくさんの人に出会って、それぞれの生き方、考え方を知り、たくさん刺激を受けたし、また貴重な体験をし、今後の課題も見つける事が出来た。

ワークご報告:ギマラス島のサルバシオン公立高校には、男女2つずつのトイレがありますが、水がないため、トイレは閉鎖されていました。600 人いる生徒は男子も女子も草ワラに行って用を足すという状態……。ワークキャンプでは、トイレの水源となる井戸を掘り、壊れた貯水槽を修理して、トイレを復活させました！

LOOB フィリピンのメインスタッフ紹介とご挨拶

今年の6月で6周年目を迎えた LOOB。フィリピン現地では現在、3名のスタッフと10数名のボランティアスタッフが活躍しています。なかなか各人から皆様にご挨拶する機会がありませんでしたので、この場をお借りして簡単な紹介とメッセージをお送りさせていただきます。



●幸恵(32)

LOOB JAPAN 代表。北海道出身。

ご挨拶： LOOBは今年6月で6年目を迎えました。たくさんの笑顔とパワーをありがとうございます。4人だけで始めた小さな団体も、6年の間にたくさんの方の愛情を受けずくすくと成長しました。北海道、仙台、東京、大阪、福岡と支援者が中心となってネットワークが広がっています。フィリピンの支援事業も拡大していますので、これからも宜しくお願いします！

●JOHN(36)

LOOB PHILIPPINE 代表。ディレクター。イロイロ市出身。

Greetings! It's been over 6 years since LOOB Philippines has been established, so foremost for me is to thank, with all sincerity - every one who had in one way or another contributed and supported our activities and programs. We hope to encourage everybody to join LOOB's programs and get involved in International Cooperation and Inter-cultural activities. More power and God bless!



●ROY(40)

ネグロス島シライ市出身。プログラムスタッフ。野外業務担当

Hi, I'm Roy I'm a staff of LOOB for the past 3 years. I'm 40 years old. I like to inter act with other people, know their culture and their customs. As a staff of LOOB I would like also to share my knowledge to others about Filipino customs and traditions and work side by side with other volunteers. And I want to give every volunteer a happy and unforgettable time while staying here in the Philippines. LET'S HAVE FUN. SEE YOU

●BETCH(26)

LOOB ボランティアスタッフ。イロイロ市出身。

Hi! my name is Betch. I am 25 yrs old and a proud LOOB member for over a year now and what an exciting and great experience that I had with them which I will cherish for a very long time ^_^ . Well, joining LOOB was really a life changing experience for me because you could get to learn more about exciting and valuable things, and more about the people who are less fortunate and learn the value of friendship and family. So join the FUN SIDE OF LIFE ^_^ hope to see you soon!



●EURICE(26)

LOOB ボランティアスタッフ。イロイロ市出身。

Good Morrow! I'm Eurice, also known as "obaasan", formerly a LOOB Filipino volunteer camper, now, one of the LOOB staff. I've been a member of LOOB for almost 3 years now and every moment is a wonderful memory. I truly enjoy learning the differences in cultures, sharing a glimpse of life's perspective, interacting and learning from new found friends to **change not only the world around us but also ourselves for the better.** I implore that more members will join us and be a part of LOOB family.

●SHIROMARU 君

みんなのアイドル。LOOB ハウスにやってくるボランティアが大好き。人の食事中は餌をねだって、始終周りをウロウロ。



こども医療援助 第2弾終了のご報告

白血病のクラレンス君について報告です！	
	<p>ニュースレターの Vol2、Vol3で急性骨髄性白血病と闘っているクラレンス・カルボン君(12歳)への支援要請を掲載してきましたが、今回は良いお知らせです！</p> <p>クラレンス君は、治療のため昨年も学校を長く休学していましたが、もともと成績が良かったこともあり、今年3月に同級生と一緒に小学校を卒業し、6月から高校1年生に進学することができました。2005年5月に全9回の化学治療を受け、その後は薬草治療とカトリックのヒーリング・ミサのみで乗り切ってきました。そして！最近の血液検査でも好結果が出たそうです。まだ完全に白血病を克服したとは断定できませんが、今は元気に学校に通っています。</p> <p>LOOBとしても日本の皆様のご協力により、彼の力になれたことを嬉しく思います。クラレンス君への医療支援は今年6月を持ちまして終わりにさせていただきます。ご支援頂いた皆様には、心よりお礼申し上げます。本当にありがとうございました。</p>

LOOBメンバー募集！

2007年度より、正会員とスモーキーマウンテン事業会員が追加されました！

1年単位でLOOBの活動を応援して下さる団体・個人・学生の方々を募集中です！

分類	年会費 1口(入会金なし)	内容
新規追加！	1. 全般 正会員 (団体) 10,000 円 正会員 (個人) 5,000 円	LOOBを丸ごと応援したい！ 個別の事業ではなく、LOOBの活動全般を支えてくれる方。(NPO法人となった際に議決権を持ちます) 特典：ニュースレター、子供達からのクリスマスカード、LOOB活動のCD-ROM
	2. 活動 賛助会員 (団体) 5,000 円 賛助会員 (個人) 4,000 円 賛助会員 (学生) 3,000 円	
	3. 医療 医療サポート会員 3,000 円	病気の子供達を支援したい！ 病院に行けない子供達を応援してください。ケース毎の支援です。 特典：ニュースレター
	4. 教育 A. 教育サポート会員 12,000 円 B. 奨学金会員 - 高校生 28,500 円 - 小学生 21,000 円	
新規追加！	5. 環境 保険 子供 女性 スモーキーマウンテン事業会員 *1) 10,000 円	スモーキーマウンテンを支援したい！ - 子供たちの衛生改善 - 女性の職業訓練(ジュースパックでバッグ製作) - ごみ分別の環境セミナー等 特典：ニュースレター、子供達からのクリスマスカード、職業訓練で製作した手工芸品

*LOOBのニュースレターは不定期に年1~2回となります。

*1) スモーキーマウンテン事業は2~3年の支援を予定していますが、1年のみの支援も大歓迎です。

編集後記:

ニュース・レター第4号いかがでしたか？今回は、先月より現地入りし、ボランティアスタッフとして活動中の瞳がお伝えしました。これからキャンプの季節を迎えます。精一杯サポートできるよう頑張りますので、どうぞよろしく願いいたします！
ご感想・ご要望はこちらまで。LOOB事務局：info@loobinc.com